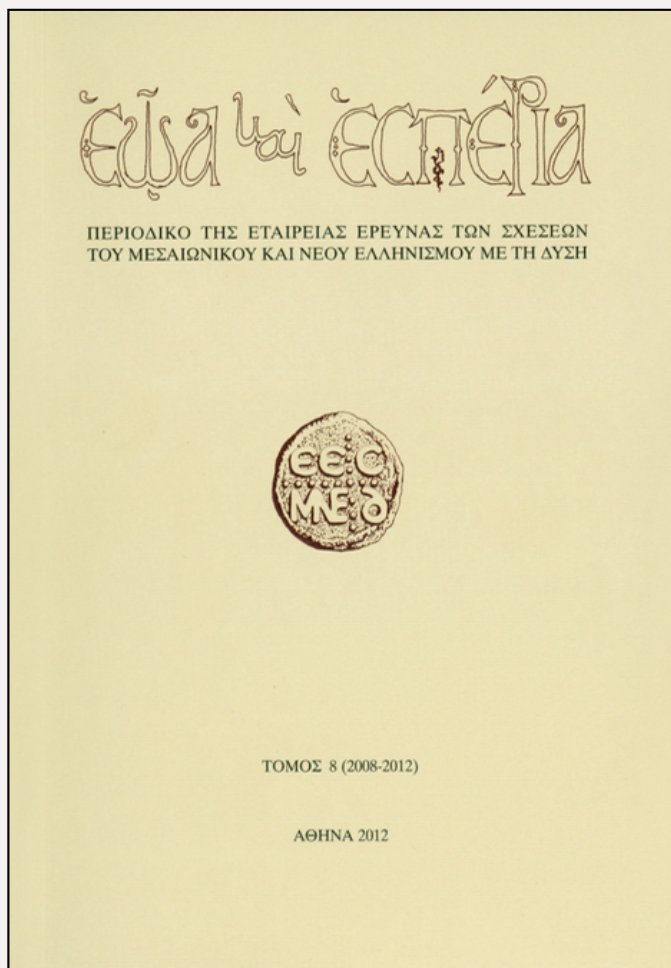


Eoa kai Esperia

Vol. 8, 2012



ΤΟ ΕΡΓΟ ΤΟΥ ΜΕΘΟΔΙΟΥ ΑΝΘΡΑΚΙΤΗ ΚΑΙ ΤΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΑ ΣΧΕΔΙΑ ΤΟΥ ΜΕΛΕΤΙΟΥ ΤΥΠΑΛΔΟΥ

ΤΣΑΚΙΡΗΣ ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ

<https://doi.org/10.12681/eoaesperia.8>

Copyright © 2012



To cite this article:

ΤΣΑΚΙΡΗΣ, (2013). ΤΟ ΕΡΓΟ ΤΟΥ ΜΕΘΟΔΙΟΥ ΑΝΘΡΑΚΙΤΗ ΚΑΙ ΤΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΑ ΣΧΕΔΙΑ ΤΟΥ ΜΕΛΕΤΙΟΥ ΤΥΠΑΛΔΟΥ. *Eoa kai Esperia*, 8, 9-26. doi:<https://doi.org/10.12681/eoaesperia.8>

**ΤΟ ΕΡΓΟ ΤΟΥ ΜΕΘΟΔΙΟΥ ΑΝΘΡΑΚΙΤΗ
ΚΑΙ ΤΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΑ ΣΧΕΔΙΑ
ΤΟΥ ΜΕΛΕΤΙΟΥ ΤΥΠΑΛΛΟΥ**

Τὰ τρία ἔργα ποὺ ὁ Μεθόδιος Ἀνθρακίτης τύπωσε στὴν Βενετία, οἱ *Θεωρίαι Χριστιανικαὶ* (1699), ἡ *Ἐπίσκεψις Πνευματικοῦ πρὸς ἀσθενῆ* (1707), καὶ ὁ *Βοσκὸς λογικῶν προβάτων* (1708), ἔργα μοναδικὰ στὸ εἶδος τους στὴν ἑλληνικὴ γραμματεία τῆς Τουρκοκρατίας, στηρίζονται σὲ ἰταλικά πρότυπα καὶ κυρίως στὰ ἔργα τοῦ Ἰταλοῦ ἱεροκήρυκα Paolo Segneri¹. Τὸ γεγονός αὐτὸ μοιάζει σὲ πρώτη ματιὰ νὰ ἀντιφάσκει μὲ τὴν γνώμη πολλῶν συγχρόνων τοῦ ἡπειρώτη λόγιου, οἱ ὁποῖοι τὸν θεωροῦσαν αὐστηρὰ ὀρθόδοξο θεολόγο². Ἐπιπλέον ὁ Ἀνθρακίτης ἦταν σίγουρα ἄριστος γνώστης τῆς πατερικῆς γραμματείας, πρᾶγμα ποὺ σημαίνει ὅτι δὲν ἦταν ἀναγκασμένος νὰ καταφύγει ὀπωσδήποτε σὲ δυτικὲς πηγές. Πρέπει ἐπομένως νὰ τεθεῖ τὸ ἐρώτημα, γιατί ἐπέλεξε νὰ χρησιμοποιήσει σ' αὐτὰ τὰ τρία ποιμαντικά του ἔργα ρωμαιοκαθολικὲς πηγές. Ἐνα ἀκόμη ἐρώτημα προκαλεῖ τὸ γεγονός, ὅτι ὁ Ἀνθρακίτης, ἀφοῦ συνέταξε σὲ σύντομο σχετικὰ χρονικὸ διάστημα κατὰ τὴν παραμονή του στὴν Βενετία πέντε ποιμαντικά ἔργα (δύο ἀνέκδοτα³), δὲν φαίνεται νὰ ἀσχολεῖται πλέον μὲ

1. Βλ. Β. ΤΣΑΚΙΡΗΣ, *Ἡ Ἐπίσκεψις πρὸς ἀσθενῆ ἢ Ἐπίσκεψις Πνευματικοῦ* τοῦ Μεθοδίου Ἀνθρακίτη, *Ἡπειρωτικὰ Χρονικά* 42 (2008) 63-72· Ο ἸΔΙΟΣ, *Οἱ ἄγνωστες ἰταλικὲς καὶ ἑλληνικὲς πηγὲς τῶν ἔργων τοῦ Μεθοδίου Ἀνθρακίτη Βοσκὸς λογικῶν προβάτων καὶ Θεωρίαι Χριστιανικαί*, *Ἑλληνικά* 61 (2011) 59-73.
2. Βλ. τὴν ἐπιστολὴ τοῦ Νικόλαου Παπαδόπουλου Κομνηνοῦ, ἀπὸ τὴν ὁποία προκύπτει ὅτι ὁ πατριάρχης Ἱεροσολύμων Χρῦσανθος Νοταρᾶς χαρακτήρισε τὸν Ἀνθρακίτη ὡς διδάσκαλο τῆς Ἀνατολικῆς Ἐκκλησίας· Μ. ΓΕΛΕΩΝ, *Τυπάλλου, Στᾶη συμμορία (1686-1712), Ἐκκλησιαστικὴ Ἀλήθεια* 33 (1913) 266-268, 276-280, 289-292, 298-300, 305-308, 317-320, ἐδῶ σ. 305-306 (στὸ ἐξῆς: ΓΕΛΕΩΝ, *Συμμορία*): βλ. ἐπίσης τὴν ἐπιστολὴ τῶν προκρίτων τῶν Ἰωαννίνων πρὸς τὸν μητροπολίτη Νικομηδείας Παῖσιο, ὅπου ἐξαιρεται τὸ ἦθος καὶ τὸ ὀρθόδοξο φρόνημα τοῦ Ἀνθρακίτη (Π. ΑΡΑΒΑΝΤΙΝΟΣ, *Χρονογραφία τῆς Ἡπείρου*, τ. Β', ἐν Ἀθήναις 1856, σ. 277-279).
3. Σὲ ἐπιστολὴ του τῆς 22ας Μαΐου 1707 πρὸς τὸν Χρῦσανθο Ἱεροσολύμων δηλώνει ὅτι σχεδίαζε νὰ τυπώσει δύο ἀκόμη ἔργα, μιὰ Κατήχηση καὶ ἓνα Ἐξομολογητᾶριο, βλ. Μ. ΓΕΛΕΩΝ, *Πατριαρχικαὶ Ἐφημερίδες. Εἰδήσεις ἐκ τῆς ἡμετέρας ἐκκλησιαστικῆς ἱστορίας, ἐν Ἀθήναις 1936*, σ. 213 (στὸ ἐξῆς: ΓΕΛΕΩΝ, *Πατριαρχικαὶ Ἐφημερίδες*). Τὰ ἀνέκδοτα χειρόγραφα τῶν δύο αὐτῶν βιβλίων σήμερα λανθάνουν.

τὴν ποικιλία μετὰ τὴν ἐπιστροφή του στὴν Τουρκοκρατούμενη πατρίδα του, μολονότι ἐκεῖ οἱ ποικιλιακὲς ἀνάγκες καὶ ἐλλείψεις ἦταν σίγουρα περισσότερες. Ἀναζητώντας τὰ κίνητρα, ποὺ ὁδήγησαν τὸν Ἀνθρακίτη νὰ συγγράφει τὰ ἔργα αὐτά, στραφήκαμε στὰ πρόσωπα τοῦ περιβάλλοντός του στὴν Βενετία, καὶ ἰδίαιτα στὸν προϊστάμενό του στὸν Ἅγιο Γεώργιο, μητροπολίτη Φιλαδελφείας Μελέτιο Τυπάλδο. Πρὶν ἐξεταστοῦν τὰ παραπάνω ἐρωτήματα, θὰ ἐπιχειρηθεῖ μιὰ εἰσαγωγικὴ σκιαγράφηση τῆς κατάστασης τῆς ὀρθόδοξης ἐκκλησίας τῆς Βενετίας ὑπὸ τὸν Τυπάλδο.

Ἡ δράση του Μητροπολίτη Φιλαδελφείας Μελετίου Τυπάλδου

Ὁ Μελέτιος Τυπάλδος (1748-1713)⁴, μαθητὴς καὶ ἀργότερα διευθυντὴς τῆς Φλαγγινεῖου Σχολῆς⁵, διαδέχθηκε τὸ 1785, μὲ τὴν ὑποστήριξη τῆς συντριπτικῆς πλειοψηφίας τῶν ἐκλεκτόρων⁶, τὸν μητροπολίτη Φιλαδελφείας Γεράσιμο Βλάχο (1679-1685). Ἀμέσως μετὰ τὴν ἐκλογή του, ὁ Τυπάλδος ἄρχισε νὰ ἐργάζεται συστηματικὰ πάνω σὲ ἓνα σχέδιο ὑποταγῆς τῆς ὀρθόδοξης κοινότητας τῆς Βενετίας στὴ Ρώμη. Τὸ σχέδιο αὐτὸ ἐξελίχθηκε σταδιακὰ, ὥστε σταδιακὰ νὰ ἀποκαλύπτονται καὶ οἱ ἀπώτεροι σκοποὶ του. Ἀρχικὰ προσπάθησε νὰ οἰκιοποιηθεῖ τὸ δικαίωμα ἐκλογῆς τῶν ἱερέων τῆς μητροπόλεως, ἀφαιρώντας το ἀπὸ τὴν Ἑλληνικὴ Ἀδελφότητα τῆς Βενετίας, ἡ ὁποία ἀντέδρασε ἄμεσα καὶ ἔντονα⁷. Στὴν ἀντίδραση αὐτὴ, ποὺ οὐσιαστικὰ ματαίωσε ἐν τῇ γενέσει του τὸ μεγάλο πολιτικοεκκλησιαστικὸ του σχέδιο, γιὰ τὸ ὁποῖο ἡ συνεργασία τῆς Ἀδελφότητας ἦταν ἀπόλυτως ἀπαραίτητη, ὁ Τυπάλδος ἀπάντησε κλιμακώνοντας τὴν προσπάθεια ὑπαγωγῆς τῆς ὀρθόδοξης κοινότητας τῆς Βενετίας

4. Σχετικὰ μὲ τὸν Τυπάλδο βλ. Ι. ΒΕΛΟΥΔΟΣ, Ἑλλήνων Ὀρθοδόξων ἀποικία ἐν Βενετία, Βενετία 1893, σ. 80-89 (στὸ ἐξῆς: ΒΕΛΟΥΔΟΣ, Ἑλλήνων ἀποικία)· ἐπίσης βλ. Η. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Κεφαλληνιακὰ Σύμμικτα, τ. Α', ἐν Ἀθήναις 1904, σ. 756-769 (στὸ ἐξῆς: ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Σύμμικτα)· ΓΕΔΕΩΝ, Συμμορία· Α. ΚΑΡΑΘΑΝΑΣΗΣ, Ἡ Φλαγγινεῖος Σχολὴ τῆς Βενετίας, Θεσσαλονίκη 1986, σ. 96-100 (στὸ ἐξῆς: ΚΑΡΑΘΑΝΑΣΗΣ, Φλαγγινεῖος Σχολὴ)· ΒΑΣΙΛΙΚΗ ΜΠΟΜΠΟΥ-ΣΤΑΜΑΤΗ, Ἀναφορὰ Ἑλλήνων τῆς Βενετίας στὸν οἰκουμενικὸν πατριάρχη Καλλίνικο Β' γιὰ τὸν Μελέτιο Τυπάλδο (1700), *Θησαυρίσματα* 15 (1978) 99-106.

5. Βλ. σχετικὰ ΚΑΡΑΘΑΝΑΣΗΣ, Φλαγγινεῖος Σχολὴ, σ. 96-100.

6. Βλ. Μ. ΜΑΝΟΥΣΑΚΑΣ, Συλλογὴ ἐγγράφων περὶ τῶν μητροπολιτῶν Φιλαδελφείας, *Θησαυρίσματα* 6 (1969) 7-111, ἐδὼ σ. 105-106.

7. Γιὰ τὶς σχετικὲς ἀντιδράσεις τῆς Κοινότητος καὶ τὶς ἀναφορὲς τῆς στὴν Βενετικὴ Πολιτεία βλ. ΒΑΣΙΛΙΚΗ ΜΠΟΜΠΟΥ-ΣΤΑΜΑΤΗ, Ἀνέκδοτα κείμενα τοῦ Μελετίου Τυπάλδου: Ἡ Lettera καὶ ἡ Informazione. Ἡ Ἀπολογία τοῦ Abate Fardella, *Ἐφα καὶ Ἐσπέριον* 2 (1994-1996) 137-228 (στὸ ἐξῆς: ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα). Ὁ Τυπάλδος γράφει τὸ 1686 στὴν οἰκογένειά του στὴν Κεφαλλονία, ἀπαντώντας σὲ αἴτημά της γιὰ νὰ διορίσει ἱερέα στὸν Ἅγιο Γεώργιο

στην Ρώμη. Τὸ Βατικανὸ ἀπὸ τὴν πλευρὰ του θὰ συνεχίσει νὰ ὑποστηρίζει τὸν Τυπάλδο καὶ στὶς νέες, καθόλου εὐνοϊκὲς συνθήκες ποὺ δημιουργοῦσε ἡ ἀντίδραση τῆς Κοινότητος. Ὁ Ἰ. Βελοῦδος ἀναφέρει πὼς ὁ Κρητικὸς Φραγκισκανὸς μοναχὸς Μιχαὴλ Ἄγγελος, φίλος τοῦ Τυπάλδου, πῆγε στὴν Βενετία ὥστε ἀπὸ κοινοῦ μὲ τὸν Τυπάλδο νὰ πείσουν τὴν Βενετικὴ κυβέρνησις νὰ ἐγκρίνει τὸ σχέδιον τῆς ἔνωσης τῆς ἐκεῖ ὀρθόδοξης ἐκκλησίας μὲ τὴν Ρώμη. Ὁ Μιχαὴλ ἐνημερώνει λεπτομερῶς τὸν πάπα Κλήμεντα Θ΄ σχετικὰ μὲ τὶς κινήσεις αὐτῆς⁸. Ὡστόσο, οἱ παρατεταμένους ἔντονες ἀντιδράσεις τῆς ἑλληνικῆς Ἀδελφότητος καὶ οἱ ἐπιφυλάξεις τῶν Βενετῶν θὰ ματαιώσουν καὶ τὶς προσπάθειες τοῦ Μιχαήλ. Παρ' ὅλα αὐτὰ, ὁ Τυπάλδος θὰ κατάφερε τὸ 1708 νὰ οἰκιοποιηθεῖ πλήρως τὸν ἔλεγχο τῆς ἐκλογῆς τῶν ἱερέων. Ἐπίσης, θὰ ἐπιτύχει νὰ τεθοῦν σὲ ἐφαρμογὴ δύο ἀνενεργὰ μέχρι τότε θεσπίσματα τῆς Βενετικῆς Πολιτείας τῶν ἐτῶν 1534 καὶ 1542, σύμφωνα μὲ τὰ ὁποῖα οἱ ἱερεῖς τῆς ἑλληνικῆς κοινότητος ὑποχρεοῦνταν νὰ καταθέτουν ὁμολογία πίστεως μὲ βάση τὶς ἀποφάσεις τῆς Συνόδου τῆς Φλωρεντίας⁹. Ἡ ἀντιορθόδοξη δράσις τοῦ Μελετίου ἔγινε γνωστὴ μέχρι καὶ στὴν Ρωσσία: ὁ Μ. Πέτρος μὲ ἐπιστολὴν του πρὸς τὴν Βενετικὴν Γερουσίαν (7 Δεκεμβρίου 1710) καταδίκασε τὴν δράσις τοῦ Μελετίου καὶ ζήτησε νὰ δοθεῖ ἐκ νέου στοὺς ὀρθόδοξους ἱερεῖς τὸ δικαίωμα νὰ διατηρήσουν τὸ δόγμα τους¹⁰. Τελικὰ, δύο χρόνια ἀργότερα τὸ Πατριαρχεῖο Κωνσταντινουπόλεως θὰ καθαιρέσει τὸν Τυπάλδο¹¹.

τὸν ἀδελφὸ του Ἱερεμία, ὅτι δὲν δύναται νὰ τὸ πράξει, τόσο γιὰτὶ ὁ ἀδελφὸς του ἔχει πρόβλημα μὲ τὰ μάτια του ὅσο καὶ γιὰτὶ στὴν Βενετία ὑπάρχουν ἄξιοι ὑποψήφιοι ἱερεῖς καὶ οἱ «ἄρχοντες» τῆς κοινότητος, ποὺ ἐξέλεξαν τοὺς ἱερεῖς, δὲν θὰ ἦταν διατεθειμένοι νὰ τοὺς ἀδικήσουν γιὰ νὰ προωθήσουν τὸν ἀδελφὸ του (ὁ.π., 157). Σχεδὸν ταυτόχρονα ὁμοῦ ἐνεργήσε ὁ Τυπάλδος ὥστε ὁ ἀδελφὸς του νὰ προχειρισθεῖ σὲ ἐπίσκοπο Μεθώνης καὶ Ναυαρίνου: βλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Σύμμικτα σ. 755-756. Ἀπὸ τὰ παραπάνω φαίνεται πὼς ἦταν πιὸ εὐκόλο γιὰ τὸν Τυπάλδο, ἐξαιτίας τῶν στενῶν του σχέσεων μὲ τὴν Βενετικὴν κυβέρνησις, νὰ προωθήσει κάποιον σὲ ἐπισκοπικὸν θρόνον, παρὰ νὰ διορίσει ἐφημέριον στὸ μητροπολιτικὸν ναὸ τῆς Βενετίας, ἀκριβῶς γιὰτὶ ἐκεῖ τὸν πρῶτον λόγον εἶχε ἡ κοινότης, ἡ ὁποία ὄχι μόνον ἐξέλεγε τοὺς ἱερεῖς, καθὼς καὶ τὸν ἴδιον τὸν Μητροπολίτην, ἀλλὰ πλήρωνε καὶ τοὺς μισθοὺς τους.

8. Ὁ Βελοῦδος ἀναφέρει ὅτι στὸ Βατικανὸν σώζεται ἔκθεσις τοῦ Μιχαήλ Ἀγγέλου πρὸς τὸν Πάπα Κλήμεντα Θ΄, στὴν ὁποία περιγράφονται λεπτομερῶς ὅλες οἱ κοινὲς πρωτοβουλίες τῶν Μιχαήλ Ἀγγέλου καὶ Τυπάλδου. Ἡ ἔκθεσις τιτλοφορεῖται «Relazione a N. S. Papa Clemente XI della controversia tra l'Arcivescovo greco di Filadelfia ed il popolo greco in Venezia dall'anno 1707 sino 1709» (ΒΕΛΟΥΔΟΣ, Ἑλλήνων ἀποικία, σ. 84, σημ. 73).
9. Βλ. Γ. ΠΛΟΥΜΙΔΗΣ, Βούλται Παπῶν περὶ τῶν Ἑλλήνων ὀρθοδόξων τῆς Βενετίας, *Θησαυρίσματα* 7 (1970) 240-266, ἐδὼ σ. 246-249.
10. Σ. ΜΠΙΡΤΑΧΑΣ, Στὰ χνάγια ἐνδὸς ὑποψήφιου Βησσαρίωνα. Οἱ θρησκευτικὲς καὶ πολιτικὲς ζυμώσεις στὴν Ρώμη καὶ στὴ Βενετία στὰ χρόνια τοῦ Μελετίου Τυπάλδου, *Περὶ Ἱστορίας* 4 (2003) 167-181, ἐδὼ σ. 169 ὑποσ. 4 (στὸ ἐξῆξ: ΜΠΙΡΤΑΧΑΣ, Μελέτιος Τυπάλδος).
11. Βλ. Ι. ΒΕΛΟΥΔΟΣ, Χρυσόβουλλα καὶ γράμματα τῶν Οἰκουμενικῶν Πατριαρχῶν ἀνήκοντα εἰς

*Το μεγάλο σχέδιο του Τυπάλδου*¹²

Όταν στα 1685 ο Μελέτιος Τυπάλδος ανήλθε στον θρόνο της Φιλαδελφείας έθεσε ένα μεγάλο πολιτικοεκκλησιαστικό στόχο, ο οποίος συμβάδιζε αυτήν την χρονική στιγμή και με τις πολιτικές επιδιώξεις της Βενετίας, που μόλις είχε κατακτήσει τον Μοριά και περιοχές τις δυτικής Στερεάς υπερεπλασιάζοντας έτσι τον αριθμό των ορθόδοξων υπηκόων της. Με βάση τα υπάρχοντα στοιχεία μπορεί να υποθεθεί, ότι ο Τυπάλδος σχεδίαζε καταρχάς να υπαγάγει όλους τους ορθόδοξους μητροπολίτες και πρωτοπαπάδες των Βενετικών κτήσεων στην αρμοδιότητά του, ιδρύοντας έτσι μια νέα αυτοκέφαλη εκκλησία υπό τον ίδιο, ή οποία θα παρέμενε συνδεδεμένη με το Πατριαρχείο Κωνσταντινουπόλεως¹³. Είναι πολύ πιθανόν ότι ο Τυπάλδος σχεδίαζε σε δεύτερο στάδιο να επιδιώξει την άνοδό του στον Οικουμενικό Θρόνο της Κωνσταντινούπολης, στηριζόμενος στο κύρος που θα του έδινε το μεγάλο ποιμαντικό και εκπαιδευτικό έργο που σχεδίαζε να επιτελέσει στην νέα υπερμητρόπολή του, αλλά και στην πολιτικοοικονομική βοήθεια της Ρώμης, του πρεσβευτή της Βενετίας στην Κωνσταντινούπολη¹⁴, καθώς και του Γάλλου πρεσβευτή¹⁵. Βεβαίως ο Τυπάλδος έπρεπε να προχωρήσει προσεκτικά και σταδιακά, για να μην προκαλέσει τις αντιδράσεις των Έλλήνων των Βενετικών κτήσεων και του Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως, πείθοντας παράλληλα την Ρώμη και την Βενετία για τις προοπτικές επιτυχίας

τους Φιλαδελφείας Μητροπολίτας, Βενετία 1893, σ. 79 κ.έ.).

12. Στο άρθρο αυτό θα παρουσιάσω σύντομα τα βασικά χαρακτηριστικά αυτού του σχεδίου. Λεπτομέρειες, έκτενης τεκμηρίωση, και παρουσίαση νέων στοιχείων για τις πολύπτυχες εκφάνσεις του σχεδίου του Τυπάλδου θα παρουσιαστεί σε προσεχή μελέτη μου με αυτό το θέμα. Το σχέδιο του μητροπολίτη Φιλαδελφείας παρουσιάζει και ο Σ. Μπίρταχας στην σχετική επισταμένη εργασία του, αντλώντας πληροφορίες από ανέκδοτο σχετικό αρχειακό υλικό. Τόσο τα στοιχεία που παραθέτει ο συγγραφέας όσο και η έπεξεργασία αυτού του υλικού φωτίζουν σημαντικά την δράση και τα σχέδια του Τυπάλδου (βλ. ΜΠΙΡΤΑΧΑΣ, Μελέτιος Τυπάλδος, σ. 167-181· στο σημείο αυτό θα ήθελα να εκφράσω τις θερμές μου ευχαριστίες στον Σ. Μπίρταχα, που έθεσε υπόψη μου την πολύτιμη αυτή εργασία του).
13. Βλ. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ανέκδοτα κείμενα, σ. 166-168· βλ. επίσης σχετικά ΓΕΔΕΩΝ, Συμμορία, σ. 276-280.
14. Ο Τυπάλδος είχε στείλει τον στενό συνεργάτη του Ηλία Μηνιάτη ως συνοδό του Πρεσβευτή της Βενετίας Lorenzo Soranzo στην Κωνσταντινούπολη. Άλλα και ο ίδιος ο Πρεσβευτής ήταν στενός φίλος του Τυπάλδου. Στις 2 Σεπτεμβρίου 1699 ο Μελέτιος έστειλε γράμμα στον Οικουμενικό Πατριάρχη Καλλίνικο τον Β', με το οποίο παρουσίαζε τον καινούργιο Πρέσβη και παρακινούσε τον Πατριάρχη να τον υποδεχθεί θερμά και να τον υποστηρίξει (βλ. ΓΕΔΕΩΝ, Συμμορία, σ. 267-268).
15. Σχετικά με τα σχέδια αυτά του Τυπάλδου βλ. Χ. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ, Νικόλαος Παπαδόπουλος Κομνηνός (1651-1740), *Εκκλησιαστικός Φάρος* 11 (1913) 523-542· 12 (1913) 97-112, 227-246, 332-339, έδω σ. 99, 105 (στο έξηξ: ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ, Ν. Παπαδόπουλος Κομνηνός).

τοῦ ἐγγχειρήματός του. Μιὰ ἐνδεχόμενη πραγματοποίηση τοῦ σχεδίου του θὰ προσέφερε στὴν Βενετία τὴν λύση ὄλων τῶν μεγάλων οἰκονομικῶν καὶ πολιτικῶν προβλημάτων ποὺ προκαλοῦσε ἡ ἐκκλησιαστικὴ ἐξάρτηση τοῦ Μοριᾶ ἀπὸ τὸ Πατριαρχεῖο Κωνσταντινουπόλεως¹⁶. Παράλληλα, ὁ Τυπάλδος ὑποσχόταν νὰ προωθήσει τὴν ἔνωση τῶν ἐκκλησιῶν, ἐὰν κατορθωνε νὰ ἀνέλθει στὸν Θρόνο τῆς Κωνσταντινουπόλης, ἢ τουλάχιστον, σὲ περίπτωση ναυαγίου τοῦ δεύτερου σταδίου τοῦ ριψοκίνδυνου σχεδίου του, νὰ ὑπαγάγει στὴν ἁγία Ἐδρα τὴν σχεδιαζόμενη ὑπερμητρόπολη Φιλαδελφείας ὡς οὐνιτικὴ ἐκκλησία¹⁷. Τὰ σχέδια τοῦ Τυπάλδου ἀπέτυχαν ὀλοκληρωτικά, μολονότι ὁ ἴδιος καὶ τὸ Βατικανὸ ἐπεδίωξαν ὡς τὸ τέλος τὴν πραγματοποίησή τους, κυρίως γιατί στὴν Βενετία ἐπικράτησε, ἀπὸ μιὰ χρονικὴ στιγμή καὶ ἔπειτα, ἔντονη ἐπιφυλακτικότητα ἀπέναντι στὸ τολμηρὸ αὐτὸ σχέδιο¹⁸.

Ὁ Τυπάλδος ἀπὸ τὴν πλευρὰ του προσπάθησε ἀπὸ τὰ πρῶτα χρόνια τῆς ἀρχιερατείας του νὰ προωθήσει τὸ σχέδιό του στὴν Βενετικὴ Πολιτεία προβάλλοντας καὶ ἐπιχειρήματα θεολογικοποιμαντικῶν καὶ νομοκανονικῶν χαρακτῆρα. Κάποια ἀπὸ αὐτὰ τὰ ἐπιχειρήματα βρίσκουμε στὴν ἔκθεσή του πρὸς τὸν Προβλεπτὴ τῆς Πελοποννήσου (*Provveditor General del Morea*) Polo Nani¹⁹, ὅπου παρουσιάζει τὴν κατάσταση τῆς ὀρθόδοξης ἐκκλησίας τῶν Βενετικῶν κτήσεων δίνοντας μιὰ τραγικὴ εἰκόνα τοῦ κλήρου. Ἀναφέρεται στὴν

16. Γιὰ τὸ θέμα αὐτὸ βλ. Β. ΤΣΑΚΙΡΗΣ, Ἡ ἐκκλησιαστικὴ πολιτικὴ τῆς Βενετίας στὸν Μοριᾶ κατὰ τὴν δευτέρη Ἑνετοκρατία (1684-1715), *Τὰ Ἱστορικὰ* 51 (2009) 299-314· βλ. ἐπίσης ΔΕΣΠΟΙΝΑ ΜΙΧΑΛΑΓΑ, Συμβολὴ στὴν ἐκκλησιαστικὴ ἱστορία τῆς Πελοποννήσου κατὰ τὴ Β' Βενετοκρατία (1685-1715), Ἀθήνα 2008, 216 κ.έ.

17. Δὲν ἀποκλείεται μάλιστα σὲ αὐτὴν τὴν περίπτωσιν νὰ ἐλάμβανε ὁ ἴδιος τὸν τίτλο τοῦ Καρδινάλιου· βλ. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ, Ν. Παπαδόπουλος Κομνηνός, σ. 241, 536· βλ. ἐπίσης καὶ ΜΠΙΡΤΑΧΑΣ, Μελέτιος Τυπάλδος, σ. 180.

18. Βλ. L. VON RANKE, *Zur venezianischen Geschichte*, Leipzig 1878, σ. 341-342 (στὸ ἐξῆς: VON RANKE, *Geschichte*). Τὶς ἐπιφυλάξεις αὐτὲς τῆς Βενετικῆς Πολιτείας καλλιέργησαν τόσο οἱ ἔντονοι καὶ χρόνιοι ἀντιδράσεις σχεδὸν σύσσωμης τῆς ἑλληνικῆς κοινότητος τῆς Βενετίας, ὅσο καὶ οἱ ἀναφορὲς τῶν βενετῶν Προβλεπτῶν στὸ Μοριᾶ, ποὺ προειδοποιοῦσαν γιὰ τὴν ἀναμενόμενη σφοδρὴ ἀντίσταση τῶν πιστῶν στὸ Πατριαρχεῖο ὀρθόδοξων πληθυσμῶν. Ὡστόσο, ἡ Βενετικὴ Πολιτεία εἶχε προχωρήσει σὲ κάποιον βαθμὸ στὴν ἐφαρμογὴ τοῦ σχεδίου σὲ συνεργασία μὲ τὸ Βατικανό, καὶ ἦταν ἴσως ὑποχρεωμένη γιὰ λόγους διπλωματικῶν ἰσορροπιῶν νὰ δεχθεῖ τουλάχιστον τὴν ὑπαγωγή, κατὰ κάποιον τρόπο, τῆς κοινότητος τῆς Βενετίας στὴν Ρώμη. Ἡ ὑπαγωγή προωθήθηκε μέσῳ τῆς ἐνεργοποίησης τῶν θεσπισμάτων τοῦ 1534 καὶ τοῦ 1542, ποὺ ἐπέβαλλαν καθολικὴ ὁμολογία πίστεως στοὺς ἱερεῖς τῆς κοινότητος.

19. Βλ. σχετικὰ ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα· γιὰ τὴν οἰκογένεια Nani, ὅ.π., σ. 137, σημ. 3 καὶ 138, σημ. 3-4· βλ. ἐπίσης Η. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἡ ὀρθόδοξος ἐκκλησία ἐν ταῖς Ἰονίσις Νήσισις ἐπὶ Ἑνετοκρατίας, *Ἐπετηρὶς Φιλοσοφικῆς Σχολῆς Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν* 8 (1904) 168-182 (στὸ ἐξῆς: ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἑνετοκρατίας).

«παχυλωτάτη ἀμάθεια» τῶν ἱεραρχῶν καὶ τῶν ἱερέων, στὴν διαδεδομένη μεταξὺ τους πρακτικὴ τῆς σιμωνίας²⁰, στὴν παραβίαση τῶν ἱερῶν κανόνων πρὸς ἴδιον ὄφελος, καὶ τέλος στὴν πλήρη ἀδιαφορία τους γιὰ τὶς ποιμαντικὲς ἀνάγκες τοῦ ποιμνίου. Μὲ τὸν τρόπο αὐτὸ ὁ Τυπάλδος προσπαθοῦσε ἐμμέσως νὰ ὑποβάλλει στὸν Nani τὴν σκέψη, ὅτι ἡ ὑπαγωγή τοῦ ὀρθόδοξου κλήρου τῶν ἐνετοκρατούμενων περιοχῶν στὴν δικαιοδοσία του θὰ ἦταν ἡ μοναδικὴ λύση στὰ ἔντονα προβλήματα τῆς ἐκκλησίας τῆς Πελοποννήσου. Ὡστόσο, ὁ Nani ἐνδέχεται νὰ ἦταν ἐνήμερος σχετικὰ μὲ τὸ σχέδιο τοῦ Τυπάλδου ἤδη πρὶν ἢ ἔκθεση ἔλθει στὰ χέρια του: λίγο πρὶν τὴν σύνταξη τῆς ἔκθεσης, ὁ δόγης τῆς Βενετίας F. Morosini εἶχε ἐκφράσει τὴν ἐπιθυμία νὰ μεταβεῖ στὸν Μοριά μὲ τὴν συνοδεία τοῦ Τυπάλδου γιὰ νὰ προωθήσει τὸ σχέδιο τοῦ τελευταίου· μολοντί ἡ ἐπιθυμία του αὐτὴ δὲν πραγματοποιήθηκε, διότι ἡ Βενετικὴ Γερουσία, πού διατηροῦσε ἐπιφυλακτικὴ στάση ἀπέναντι σὲ τέτοιου εἴδους ἐπιδιώξεις, δὲν ἔδωσε τὴν ἐγκρισή της²¹, εἶναι βεβαίως πολὺ πιθανὸ ἕνας ὑψηλόβαθμος ἀξιωματοῦχος ὅπως ὁ Nani νὰ εἶχε ἤδη ἐνημερωθεῖ σχετικὰ. Ἡ κατάσταση πού περιγράφει ὁ Τυπάλδος ἦταν, ὅπως ἦδη ἀναφέρθηκε, ιδιαίτερα ἀνησυχητικὴ γιὰ τὴν Βενετία, ιδιαίτερα μάλιστα ἡ στενὴ σύνδεση τῶν ἱεραρχῶν τῆς Πελοποννήσου μὲ τὸ Πατριαρχεῖο Κωνσταντινουπόλεως, ἡ ὁποία εἶχε ιδιαίτερα ἀρνητικὲς συνέπειες γιὰ τὴν Βενετία, τόσο οικονομικὲς ὅσο καὶ πολιτικὲς. Προετοιμάζοντας τὴν ἐφαρμογὴ τοῦ σχεδίου του, ὁ Τυπάλδος ἔπρεπε, προκειμένου νὰ προσεταιριστεῖ ἰσχυροὺς ἀξιωματούχους τῆς Βενετικῆς Πολιτείας, νὰ ἐπιδείξει ἐνεργὸ πρωτοβουλία γιὰ τὴν βελτίωση τῆς παιδείας τοῦ κλήρου. Ἡ συγγραφή καὶ δημοσίευση ποιμαντικῶν ἐγγειοιδίων ὑπὸ τὴν καθοδήγησή του θὰ ἀποτελοῦσε τὸ πρῶτο ἔμπρακτο μέτρο.

20. Σύμφωνα μὲ τὸν Τυπάλδο, ἡ σιμωνία γινώριζε ἔξαρχη σὺν τοῖς ἄλλοις καὶ λόγῳ τοῦ βενετοτουρκικοῦ πολέμου, διότι πολλοὶ Ἕλληνες πρὸς τὴν ἀποφυγὴν τὴν στράτευση τους στὶς βενετικὲς γαλέρες πλήρωναν τοὺς ἐπισκόπους γιὰ νὰ γίνουν ἱερεῖς (βλ. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 148· πρὸβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 174). Γιὰ φαινόμενα σιμωνίας κάνουν λόγο ὅλοι σχεδὸν οἱ ἀρμόδιοι Βενετοὶ ἀξιωματοῦχοι στὶς ἐκθέσεις τους πρὸς τὸν Δόγη τῆς Βενετίας, ὅπως π.χ. ὁ ἔκτακτος προβλεπτής (*Provveditore straordinario*) Antonio Molin στὴν ἔκθεσή του τῆς 30ῆς Μαρτίου 1693, ὅπου ἀναφέρεται στὴν σιμωνία τῶν Ἀρχιεπισκόπων Πάτρας, Μυστρᾶ καὶ Μονεμβασίας, ἀλλὰ καὶ ὁ προβλεπτής A. Emo, ὁ ὁποῖος σημειώνει ὅτι τὸ ἱερατικὸ ἀξίωμα ἦταν ἀντικείμενο τοῦ πιὸ ποταποῦ ἐμπορίου (βλ. VON RANKE, *Geschichte*, σ. 284, σημ. 3. καὶ 342, σημ. 1). Στὴν περιοχὴ τῶν ἐνετικῶν κτήσεων συνήθως οἱ λαϊκοὶ ἐκλέκτορες δωροδοκοῦνταν γιὰ νὰ ψηφίσουν συγκεκριμένα πρόσωπα. Ἔτσι ἀναρριχόντουσαν στὰ ἐκκλησιαστικὰ ἀξιώματα ἀκατάλληλοι ἄνθρωποι. Ὁ Leopold von Ranke ὑποστηρίζει ὅτι κατὰ τὴν περίοδο πού ἐξετάζουμε καὶ στὶς κοινότητες τῆς Πελοποννήσου ἡ ἔκταση τοῦ φαινομένου τῆς σιμωνίας δὲν εἶχε προηγούμενο (ὁ.π., σ. 342).

21. ΜΠΙΡΤΑΧΑΣ, *Μελέτιος Τυπάλδος*, σ. 174.

Ὁ Ἀνθρακίτης, ὁ ὁποῖος ἀνήκε στὸν κύκλο τοῦ Τυπάλδου, ἦταν ὁ πλέον κατάλληλος γιὰ νὰ γράψει τὰ ποιμαντικὰ αὐτὰ ἔργα. Ἦταν ἔμπειρος καὶ γνωστὸς ἐξομολόγος — σ' αὐτὸν ἐξομολογοῦταν μάλιστα καὶ ὁ ἴδιος ὁ Τυπάλδος²²—, εἶχε διατελέσει δάσκαλος νέων ἱερέων στὴν Κέρκυρα²³, γνώριζε καλὰ τὴν κατάστασι καὶ τὶς ποιμαντικὰς ἀνάγκαι τῶν βενετοκρατούμενων περιοχῶν, ἦταν λόγιος καὶ γλωσσομαθής, συγκέντρωνε ἐν ὀλίγοις ὅλες τὶς προϋποθέσεις γιὰ νὰ στραφεῖ ὁ Τυπάλδος σ' αὐτὸν.

Ἡ ἀντιπαραβολὴ τῆς ἔκθεσι τοῦ Τυπάλδου πρὸς τὸν Nani μὲ τὰ τρία ἐκδομένα ἐγχειρίδια τοῦ Ἀνθρακίτη καθιστᾷ ἐμφανῆ τὴ μεταξὺ τους σύνδεση. Ἡ ἔκθεσι χωρίζεται σὲ τρία μέρη: περὶ ἐπισκόπων, περὶ ναῶν καὶ περὶ ἱερέων.

Στὸ πρῶτο μέρος ὁ Τυπάλδος ὑποστηρίζει ὅτι οἱ ἐπίσκοποι πρέπει νὰ μποροῦν νὰ ἀποδείξουν τὴν κανονικότητα τῆς χειροτονίας τους²⁴. Ἰσχυρίζεται μάλιστα, ὅτι μόνον ὁ ἴδιος ὡς πατριαρχικὸς ἔξαρχος εἶναι σὲ θέση νὰ πιστοποιήσει τὴν κανονικότητα τῶν χειροτονιῶν, ὅσο ἡ ἐπικοινωνία τῶν ἐνετοκρατούμενων μητροπόλεων μὲ τὸ Πατριαρχεῖο Κωνσταντινουπόλεως παρακωλυόταν ἀπὸ τὸν πόλεμο τῆς Βενετίας μὲ τὴν Πύλη. Ἐπιπλέον, ζητᾷ νὰ τοῦ δοθεῖ τὸ δικαίωμα νὰ ἐλέγχει, ἂν οἱ ὑποψήφιοι ἐπίσκοποι ἢ πρωτοπαπᾶδες πληροῦν τὶς ἀπαραίτητες γιὰ τὸ λειτούργημα τους πνευματικὰς καὶ νομοκανονικὰς προϋποθέσεις. Ἐνας τέτοιος ἔλεγχος καθίσταται ἀναγκαῖος, σύμφωνα μὲ τὸν Τυπάλδο, ἀπὸ τὸ γεγονὸς ὅτι οἱ ἐπίσκοποι κρινόταν ἀπὸ τοὺς ἱερεῖς καὶ τὰ τοπικὰ συμβούλια τῶν κοινοτήτων, ποὺ ὅμως, ὡς μελλοντικοὶ ὑφιστάμενοι τοῦ ἐπισκόπου, δὲν ἦταν σὲ θέση νὰ κρίνουν ἀντικειμενικά. Ἐπίσης τονίζει ἰδιαίτερα τὴν παραμέλησι τοῦ κηρύγματος, τὴν ἀμάθεια καὶ τὴν σιμωνία, ποὺ εἶχε ὡς ἀποτέλεσμα νὰ γίνονται ἱερεῖς ἄνθρωποι ἀκατάλληλοι²⁵. Στὸ κεφάλαιο 38 τῶν *Θεωριῶν* τοῦ Ἀνθρακίτη ποὺ φέρει τὸν τίτλο «*Περὶ ἀρχιερέων καὶ προεστῶν τῆς ἐκκλησίας. Δηλαδὴ περὶ τοῦ καθήκοντος τῶν Ἐκκλησίας προεστῶν*» περιγράφεται ἡ ἀδιαφορία τῶν ἐπισκόπων γιὰ τὰ ποιμαντικὰ τους καθήκοντα, καθὼς καὶ ἡ παραμέλησι τοῦ κηρύγματος:

22. Τὸν ρόλο τοῦ Ἀνθρακίτη ὡς ἐξομολόγου τοῦ Τυπάλδου, ποὺ μαρτυρεῖται ἀπὸ τὸν Παπαδόπουλο Κομνηνὸ (ὁ Τυπάλδος ὑποκρινόταν τὸν πιστὸ ὀρθόδοξο «διὰ τὸ νὰ ἐξομολογᾶται εἰς τὸν ἐξ Ἰωαννίνων καὶ ἄλλα πολλὰ», βλ. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ, Ν. Παπαδόπουλος Κομνηνός, σ. 536) καθὼς καὶ τὶς μεταξὺ τους σχέσεις ἐξετάζω ἀναλυτικὰ σὲ ὑπὸ ἔκδοσι μελέτη μου.

23. Βλ. Α. ΤΣΙΤΣΑΣ, Χριστόδουλος Βούλγαρης, Μ. Πρωτοπαπᾶς Κερκύρας (1638-1693), *Κεφαλληνιακὰ Χρονικὰ* 3 (1978-1979) 195-234, ἐδὼ σ. 199.

24. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 145· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 170.

25. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 148· ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 174.

καὶ τῶρα οἱ ἀρχιερεῖς, καὶ οἱ λοιποὶ προεστοὶ τῶν Ἐκκλησιῶν, ὅπου ψηφίζονται, καὶ ἐκλέγονται νὰ ποιμαίνουσι τὸ ποίμνιόν του, ὄχι μόνον δὲν χύνουσι τὸ αἷμά τους, ἀλλὰ μηδὲ λόγον ποτὲ εὐγάζουσιν ἀπὸ τὸ στόμα τους νὰ τὸ διδάξουσιν,

καὶ συνεχίζει:

κοιμοῦνται καὶ ἀναπαύονται εἰς μίαν βαθυτάτην ἀμέλειαν, καὶ ἀφήνουσι καὶ ἐμβαίνουν εἰς τὸ ποίμνιον τοῦ Χριστοῦ, ὅπου κρατοῦσιν εἰς τὰς χεῖρας τους, λύκοι ἀνήμεροι, καὶ ἄρπαγες²⁶.

Στὴ σημασία τοῦ κηρύγματος καὶ τὴν στάση τῶν ἐπισκόπων ἀναφέρονται ἐπίσης πολλὰ χωρία καὶ τῶν τριῶν ἔντυπων ποιμαντικῶν ἔργων τοῦ Ἄνθρακίτη, καὶ δίνουν μία γενικὴ περιγραφή τῆς κατάστασης παρόμοια μὲ αὐτὴ τοῦ Τυπάλδου. Γιὰ παράδειγμα, στὶς *Θεωρίες* διαβάζουμε: «*Ἐκεῖνοι λοιπὸν εἶναι ἀληθεῖς ποιμένες ὅπου λαλοῦσι τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ, καὶ ὄχι ἐκεῖνοι ὅπου σιωποῦσι, καὶ στέκονται ἄλαλοι, ὡσὰν τὰ ἄψυχα εἶδωλα*»²⁷. Στὸ εὐρύτατα διαδεδομένο φαινόμενο τῆς σιωπῆς ἀναφέρεται καὶ στὸ ἔργο του *Βοσκὸς λογικῶν προβάτων*:

Ἄλλ' ἀνίσως καὶ ἔξω ἀπὸ τὰς δουλικὰς προσκυνήσεις, ἤθελε μεταχειρισθῆ καὶ ἄλλο χειρότερον κακόν, καὶ θεομίσητον ἔργον, δηλ. νὰ δώσῃ ἀργύρια νὰ ἀγοράσῃ τὴν ἐκκλησίαν, καὶ νὰ πωλήσῃ τὴν ἐλεεινὴν του ψυχὴν, (φεῦ) ἐδὼ ὁ κακορίζικος καὶ ἄφρων στέκεται πολλὰ κακά, μὰ τί ἤμπορῶ νὰ τοῦ εἰπῶ; Ὅχι ἄλλο βέβαια, παρὰ ἐκεῖνο ὅπου ὁ Πέτρος ὁ Ἀπόστολος εἶπε πρὸς τὸν Σίμωνα²⁸.

Ἐπίσης, στὴν ἔκθεσή του ὁ Τυπάλδος ἀναφέρεται στὴν κακὴ διαχείριση τῶν οἰκονομικῶν ἀπὸ τοὺς ἐπισκόπους, γνωρίζοντας βέβαια ὅτι θίγει τὸ κυριώτερο πρόβλημα τῆς βενετικῆς ἐκκλησιαστικῆς πολιτικῆς στὸ Μοριά. Ὁ Ἄνθρακίτης σημειώνει σχετικὰ στὶς *Θεωρίες*:

Διατὶ λαμβάνοντες τὸν διωρισμένον μισθὸν διὰ νὰ ποιμένοισι τὸν λαόν, καὶ ὑποσχόμενοι τοῦ Θεοῦ διὰ τοῦτο τὸ ἔργον, καταπα-

26. Μ. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, *Θεωρία Χριστιανικά, Ἐνετίησιν 1699*, σ. 209-210 (στὸ ἐξῆς: ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, *Θεωρία*).

27. Ὁ.π., σ. 213-214.

28. Μ. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, *Βοσκὸς λογικῶν προβάτων, Ἐνετίησιν 1708*, σ. 132 (στὸ ἐξῆς: ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, *Βοσκὸς*).

τοῦσι τὴν ὑπόσχεσίν τους, καὶ λαμβάνοντες τὰς εἰσοδίας, τὰς μεταχειρίζονται μόνον εἰς ἄφθονον ἀπόλαυσιν τῶν ἐπιθυμιῶν τους. Διὰ τοῦτο εἶναι χρεῶσται νὰ ἀποδώσουσι λόγον καὶ διὰ τὴν ἀμέλειαν τοῦ χρέους τους, καὶ διὰ τὸν μισθὸν ὁποῦ σπέρνουσιν ἀδίκως, χωρὶς νὰ κάμνουσι τὸν ὀφειλόμενον κόπον²⁹.

Τέλος, ὁ Τυπάλδος τονίζει τὸ συχνὸ φαινόμενο, ἐπίσκοποι νὰ ἐπιτρέπουν ἐνάντια στοὺς ἱεροὺς κανόνες τὴν διάλυση γάμων καὶ τὴν συνάψη νέων γάμων μὲ μόνον σκοπὸ τὸ οἰκονομικὸ κέρδος³⁰. Στὸ ἴδιο θέμα ἀναφέρονται δύο ὁλόκληρα κεφάλαια τοῦ Βοσκοῦ, μὲ τοὺς τίτλους «περὶ λύσεως γινομένων γάμων» καὶ «αἰτίαι τῆς διαλύσεως τοῦ γάμου», ὅπου ὁ Ἀνθρακίτης καθορίζει λεπτομερῶς πότε εἶναι ἐπιτρεπτὴ ἡ διάλυση ἑνὸς γάμου³¹. Ἐπειδὴ, ὅπως ἀναφέρει ὁ Τυπάλδος, τὰ διαζύγια δίνονταν μὲ σκοπὸ τὴν ἄμεση τέλεση ἑνὸς νέου γάμου, ὁ Ἀνθρακίτης θὰ παραθέσει καὶ τὰ κωλύματα σύναψης δευτέρου γάμου. Στὸ σημεῖο αὐτὸ πρέπει νὰ σημειώσουμε, ὅτι ὁ Ἀνθρακίτης ἀναφέρεται καὶ στὴ ρωμαιοκαθολικὴ διδασκαλία περὶ διαλύσεως γάμου³². Σίγουρα οἱ ἀναφορὲς του αὐτὲς ἔχουν νὰ κάνουν μὲ τοὺς συχνοὺς μικτοὺς γάμους καθολικῶν καὶ ὀρθοδόξων στὶς ἐνετοκρατούμενες περιοχές. Τὸ θέμα εἶχε ἀπασχολήσει ἰδιαίτερα τὴ Βενετία, ὥστε μὲ παρέμβαση τοῦ Procuratore της, Nicolò Daponte, στὴν σύνοδο τοῦ Τριδέντου, ψηφίστηκαν κάποιες ἐξαιρέσεις ἀπὸ τὸν κανόνα ποὺ ἀπαγορεύει τὴν διάλυση τοῦ γάμου, ἀκριβῶς γιὰ τὶς περιπτώσεις μικτῶν γάμων³³. Οἱ ἀναφορὲς αὐτὲς στὴν δυτικὴ ἐκκλησία ἐπιβεβαιώνουν τὴν ὑπόθεσή μου ὅτι τὰ ἔργα προορίζονταν γιὰ τοὺς ὀρθοδόξους τῶν ἐνετικῶν κτήσεων.

Ὁ Τυπάλδος καυτηριάζει ἐπίσης τὴν εὐκολία, μὲ τὴν ὁποία οἱ ἐπίσκοποι ἐπισείουν τὴν ποινὴ τοῦ ἀφορισμοῦ, μὲ ἀποτέλεσμα ἡ ποινὴ νὰ χάσει στὴν

29. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, Θεωρία, σ. 215.

30. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 149· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 175-176· ἀναφέρει χαρακτηριστικὰ ὅτι ἡ ποινὴ ἐπισείεται ἀκόμη καὶ στὸν κλέφτη πουλερικῶν.

31. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, Βοσκός, σ. 319-323.

32. Ὁ.π., σ. 315.

33. Οἱ Βενετοὶ εἶχαν καταλάβει πὺς κάτι τέτοιο θὰ εἶχε καταστροφικὲς ἐπιπτώσεις γιὰ τὶς βενετικὲς κτήσεις. Παρόμοια προβλήματα εἶχαν προκύψει καὶ τὸ 1612 στὴν βενετοκρατούμενη τότε Κρήτη, ὅπου οἱ ὑποθέσεις διαζυγίων τῶν ὀρθοδόξων ὑπόκεινταν στὴν κρίση τῶν Λατίνων ἐπισκόπων τοῦ νησιοῦ. Κατόπιν εἰσήγησης τοῦ Consultore Paolo Sarti, ποὺ ὑποστηρίχθηκε ἀπὸ τὸν Γαβριὴλ Σεβήρο, οἱ ἐφέσεις γιὰ θέματα γάμων ὀρθοδόξων ὑποβάλλονταν κατευθεῖαν στὴν Γερουσία, ὥστε οἱ ὀρθόδοξοι νὰ ἀνακτήσουν τὴν αὐτονομία τους ἔναντι τοῦ ρωμαιοκαθολικοῦ κλήρου (βλ. Σ. ΜΠΙΡΤΑΧΑΣ, Ἡ δικαιοδοσία τῆς ἱεραῆς ἐξέτασης στοὺς ἑλληνορθόδοξους βενετοὺς ὑπήκοους καὶ ὁ Paolo Sarti, στὸ: Ν. ΠΑΝΑΓΩΤΑΚΗΣ [ἐπιμ.], Ἄνθη Χαρίτων, Βενετία 1998, σ. 411-438, ἐδῶ σ. 426, σημ. 52).

συνείδηση τοῦ λαοῦ τὴν σοβαρότητά της³⁴. Ὁ Ἀνθρακίτης ἀφιερώνει ἓνα ὀλόκληρο κεφάλαιο τῶν *Θεωριῶν* στὸ πρόβλημα: *διὰ νὰ μὴ καταφρονηθῇ ἢ τοιαύτη φοβερὰ μάχαιρα τοῦ Θεοῦ ἀπὸ τὴν συνήθειαν, καὶ τὸν λογιᾶσσοισιν πιστοὶ γιὰ οὐδετίποτες. Καὶ συνεχίζει συμβουλευοντας τοὺς πιστούς:*

Πρέπει ὅμως καὶ ὁ Χριστιανὸς νὰ φοβᾶται πολλὰ τὸν ἀφορισμὸν τοῦ ποιμένος, διατὶ εἶναι μία Πνευματικὴ μάχαιρα, ὅπου χωρίζει τὸν ἄνθρωπον ἀπὸ τὸν Θεόν³⁵.

Ἐπιπλέον ἐπικρίνει ἐν γένει τοὺς πολλοὺς ἀφορισμοὺς:

οἱ λογιώτατοι ἀρχιερεῖς, οἱ ἅγιοι ποιμένες, (διὰ νὰ μὴ τοὺς εἰπῶ μισθωτοὺς, ὅτι οὐ μέλλει αὐτοῖς περὶ τῶν προβάτων) ἔβαλαν τὸ ποίμνιον του εἰς τὸ μεταίχμιον, εἰς τὴν μέσην τοῦ πολέμου, καὶ ἀπὸ τὸ ἓνα μέρος, τὸ πολεμοῦσιν αὐτοὶ ἐσωτερικῶς μὲ τοὺς ἀφορισμοὺς μετὰ ἀστροπελέκια τοῦ Θεοῦ, καὶ ἀπὸ τὸ ἄλλο μέρος ἐξωτερικῶς οἱ τύραννοι, μὲ ταῖς καταδρομαῖς, μὲ τὰ ἀνυπόφορα βάρη καὶ λογιᾶζω ὅτι τούτη νὰ εἶναι ἡ αἰτία, ὅπου δὲν προχωροῦσιν οἱ Χριστιανοὶ εἰς τὸ καλλίτερον. Ἄντὶς νὰ τοὺς διδάσκουσι, νὰ τοὺς παρηγοροῦσιν εἰς τὰς θλίψεις τους αὐτοὶ τοὺς τάλαιπωροῦσι χειρότερα³⁶;

Καὶ συνεχίζει:

Βαβαὶ καὶ πόθεν τὴν ἔμαθον αὐτὴν τὴν διδασκαλίαν, νὰ ἀφορίζουσι τοὺς ἱερεῖς, τοὺς διακόνους τους, τοὺς ὑπηρέτας τους διὰ κάθε παραμικρὸν σφάλμα³⁷;

Στὸ δεύτερο τμῆμα τῆς ἔκθεσής του, μὲ τὸν τίτλο *Περὶ ναῶν*, ὁ Τυπάλδος ἀναφέρεται σὲ τρεῖς κατηγορίες ναῶν: τοὺς ἐφημεριακοὺς, ὅπου οἱ ἱερεῖς ἐκλέγονται ἀπὸ τὰ μέλη τῆς κοινότητος καὶ ἐξαρτῶνται ἀπὸ τοὺς οἰκείους ἐπίσκοπους, τοὺς ναοὺς τῶν μονῶν³⁸, ποὺ διευθύνονται ἀπὸ τοὺς ἡγούμε-

34. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 149· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 176.

35. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, Θεωρίαι, σ. 231-232.

36. Ὁ.π., σ. 233-234.

37. Ὁ.π., σ. 232-233. Τὸ καίριο αὐτὸ πρόβλημα εἶχε πραγματευθεῖ πρῶτος ὁ Νεόφυτος Ροδινὸς στὸ ἐξομολογητάριό του καὶ κυρίως στὴν *Σύνοψιν...* (πρβλ. σχετικὰ Ν. ΡΟΔΙΝΟΣ, *Σύνοψις τῶν ἱερῶν τῆς ἐκκλησίας Μυστηρίων*, Romae 1633, σ. 217-216).

38. Ὁ Τυπάλδος προτείνει νὰ εὐνοοῦνται οἱ μοναστηριακοὶ ναοί, ἀναγνωρίζοντας ὅτι εἶναι πιὸ

νους, καὶ τέλος τοὺς σταυροπηγιακούς³⁹. Ὅσον ἀφορᾷ τὰ σταυροπήγια, ὁ Τυπάλδος συνιστᾷ νὰ παραμείνουν στὴν δικαιοδοσία τοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως, παρ' ὅλες τὶς προσπάθειες τῶν μητροπολιτῶν νὰ τὰ ὑπαγάγουν στὴν δική τους δικαιοδοσία⁴⁰, πρᾶγμα ποὺ δείχνει ὅτι δὲν ἤθελε μιὰ ἄμεση σύγκρουση μὲ τὸ Πατριαρχεῖο, τουλάχιστον τὴν παροῦσα στιγμή. Τὸ μεγαλύτερο μέρος τοῦ δεύτερου τμήματος τῆς ἔκθεσης εἶναι ἀφιερωμένο στὴν *πολυαριθμότερη καὶ σημαντικώτερη* κατηγορία ναῶν, δηλαδή τοὺς ἐφημεριακούς. Ὁ Τυπάλδος παρατηρεῖ πὼς οἱ ναοὶ αὐτοὶ εἶναι πολλὲς φορὲς ἀπόλυτα ἐγκαταλελειμμένοι, μὲ ἀποτέλεσμα νὰ ἀμφιβάλλει

τόσον εἰς τὰ τῆς ἐξωτερικῆς μερίμνης, ὅσον καὶ περὶ τῆς τῶν ψυχῶν σωτηρίας, στερουμένων ποιμένων θεοῦ ζήλου, καὶ νομίζω τὸ ποίμνιον ξένον σχεδὸν ἀκόμη καὶ τῶν ἀναποφεύκτων σημείων τῆς πνευματικῆς διακυβερνήσεως τῶν λαῶν ἐκείνων, οὓς κρίνω βεβυθισμένους καὶ ἐν ἀγνοίᾳ ἔτι τῶν θείων ἐντολῶν καὶ τῶν ἀπλῶν καὶ ἀναγκασιτέρων γνώσεων τῆς σωτηρίας⁴¹.

Σχετικὰ μὲ τὸ καίριο αὐτὸ πρόβλημα τῆς ἀμάθειας τοῦ λαοῦ ἀλλὰ καὶ τοῦ κλήρου, ὁ Ἀνθρακίτης γράφει στὶς *Θεωρίες*:

Βαβαὶ καὶ πόσοι Χριστιανοὶ εἶναι ὄχι μοναχὰ κοσμικοί, ἀλλὰ καὶ ἐκκλησιαστικοί, ὅποῦ δὲν ἤξεύρουσι μήτε ἄλλα, μήτε αὐτὰ» (ἐννοεῖται ἡ θεία εὐχαριστία καὶ τὰ ἄλλα μυστήρια)⁴².

Ὁ Τυπάλδος παρατηρεῖ ἐπίσης ὅτι οἱ ἱερεῖς ποὺ ἐκλέγονται ἀπὸ τὶς κοινότητες συχνὰ δὲν εἶναι κατάλληλοι γιὰ τὸ ἱερατικὸ ἀξίωμα καὶ δὲν δεῖ-

ἐπιμελεῖς, θὰ προτείνει ὡστόσο νὰ ἐλέγχονται, καθὼς ἐπίσης καὶ οἱ γυναικεῖες μονές (ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 151· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 178). Καὶ ὁ Ἀνθρακίτης στὸν *Βοσκὸ* ἀναφέρεται στὸν τρόπο ζωῆς ποὺ ἀρμόζει στοὺς μοναχοὺς (ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, *Βοσκός*, σ. 30).

39. Ὁ Τυπάλδος ἀναφέρει καὶ κάποιους ἰδιωτικοὺς ναοὺς ποὺ ἀνήκουν στὴν δικαιοδοσία τῆς Βενετικῆς Γερουσίας· βλ. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 150· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 177.

40. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 151· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 178.

41. *...dubito tanto nella cura exteriora, quanto nell' interiora delle anime, prive di zellanti Pastori et le crederei quasi distitute, anco delle cose più importanti al governo spirituale de que' popoli, che per quanto mi pare, li giudico immersi fino nell' ignoranza de divini precetti et fino delle pure cognitioni necessarie per salvarsi...* (ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 150)· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 177.

42. Βλ. ὅ.π.: πρβλ. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, *Θεωρίαι*, σ. 16.

χνουν τὸν προσήκοντα σεβασμὸ στὴ θεία Εὐχαριστία καὶ τὸ Ἅγιο Μύρο. Στὰ ἴδια ἀκριβῶς προβλήματα εἶναι ἀφιερωμένα δύο ἐκτενῆ κεφάλαια τοῦ Βοσκοῦ: «Περὶ τοῦ πῶς πρέπει ὁ ποιμὴν νὰ ἐξετάζη καὶ νὰ ἐκλέγη τὰ πρόσωπα εἰς ἐκκλησιαστικούς βαθμούς» καὶ «Περὶ τοῦ πῶς πρέπει ὁ λαὸς νὰ ἐκλέγη τὸν Ποιμένα του». Στὰ κεφάλαια αὐτὰ παρατίθενται ὅλοι οἱ σχετικοὶ κανόνες καὶ περιγράφονται οἱ προϋποθέσεις ποὺ πρέπει νὰ πληροῖ ὁ ἱερέας⁴³. Δεδομένου ὅτι στὴν τουρκοκρατούμενη ἐκκλησία οἱ ἱερεῖς δὲν ἐκλέγονταν ἀπὸ τὰ συμβούλια τῶν κοινοτήτων ἀλλὰ ἀπὸ τοὺς ἐπισκόπους, καὶ μόνη ἡ παρουσία τῶν κεφαλαίων αὐτῶν στὸ ἔργο τοῦ Ἀνθρακίτη θὰ ἀρκοῦσε γιὰ νὰ ἀποδείξει ὅτι τὰ ἔργα αὐτὰ προορίζονταν γιὰ τοὺς χριστιανοὺς τῶν Βενετικῶν κήσεων⁴⁴. Ἐπιπλέον, ὁ Ἀνθρακίτης ἀκολουθεῖ τὴν ἔκθεση τοῦ Τυπάλδου καὶ στὶς ἐπιμέρους θέσεις ποὺ προβάλλει σχετικὰ μὲ τὴν ἐκλογή τῶν ἱερέων: τονίζει ὅτι πρέπει νὰ ἐπιλέγονται οἱ καταλληλότεροι, καὶ ὄχι οἱ «ἡμέτεροι» καὶ οἱ γόννοι ἰσχυρῶν οἰκογενειῶν⁴⁵, καὶ ὑπογραμμίζει τὴν εὐθύνη τῶν ἀρχιερέων γιὰ ἐσφαλμένες ἐπιλογές⁴⁶, οἱ ὁποῖες σύμφωνα μὲ τὴν μαρτυρία του ἦταν ἰδιαίτερα συχνές⁴⁷.

Στὸ τελευταῖο τμῆμα τῆς ἔκθεσής του ὁ Τυπάλδος ὑπογραμμίζει τὴν ἀναγνώριση τῆς ἐγκυρότητας τῶν μυστήριων τῶν ὀρθοδόξων ἀπὸ τὴν Σύνοδο τοῦ Τριδέντου⁴⁸ καὶ στὴ συνέχεια ἀναφέρεται ἀναλυτικὰ στὸ μυστήριο τοῦ Χρισμάτος καὶ στὴν «ὕλη» του, δηλαδὴ τὸ ἅγιο Μύρο. Ἀκολουθώντας καὶ πάλι τὸν Τυπάλδο, ὁ Ἀνθρακίτης θὰ συμπεριλάβει στὸν Βοσκὸ ἕνα ὀλόκληρο κεφάλαιο μὲ θέμα τὴν φύλαξη τοῦ ἁγίου Μύρου (καὶ τὸν σεβασμὸ πρὸς τὴν θεία Εὐχαριστία). Μάλιστα, τὸ τμῆμα τοῦ κεφαλαίου ποὺ ἀναφέρεται στὸ Χρῖσμα παρουσιάζει ἔντονος ὁμοιότητες μὲ τὶς σχετικὲς παρατηρήσεις τοῦ Τυπάλδου⁴⁹. Μία φράση ἀπὸ τὸ τελευταῖο αὐτὸ τμῆμα τῆς ἔκθεσης τοῦ μητροπολίτη Φιλαδελφείας ὑποβάλλει στὸν Νανὶ ἐμμέσως τὴν ἄποψη, ὅτι ἡ κυκλοφορία ποιμαντικῶν βιβλίων στὶς Βενετοκρατούμενες πε-

43. Βλ. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, Βοσκός, σ. 137-162 καὶ 167-174· ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 150· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 177.

44. Σχετικὰ μὲ τὴν ἐκλογή ἱερέων στὶς ἐνετοκρατούμενες περιοχές, βλ. ἐνδεικτικὰ Ι. ΒΙΣΒΙΖΗΣ, Ἡ ἐκλογή τῶν μητροπολιτῶν καὶ ἐπισκόπων ἐν Πελοποννήσῳ κατὰ τὴν Βενετοκρατίαν (1615-1715), Ἐπετηρὶς τοῦ Ἀρχείου τῆς Ἱστορίας τοῦ Ἑλληνικοῦ Δικαίου τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν 7 (1957) 1-9.

45. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, Βοσκός, σ. 168.

46. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 150· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 177· ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, Βοσκός, σ. 160.

47. Ὁ.π., σ. 154.

48. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 150-151.

49. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, Βοσκός, σ. 256-257· πρβλ. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 150· ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 178.

ριοχὲς εἶναι ἀναγκαία:

*Ἀλλὰ ταῦτα ἐγκαίρως θὰ ἠδύνατο νὰ θεραπεύσῃ ὁ πολὺς τῆς Ὑ. Ἐξοχότητος ζῆλος, μεριμνώσης τῆς ἐξουσίας περὶ τῆς διδασκαλίας τῶν πρώτων τουλάχιστον στοιχείων τῆς θρησκευτικῆς παιδείσεως εἰς τὸν λαὸν ἐκεῖνον*⁵⁰.

Σὲ περίπτωση ποὺ ὁ Προβλεπτὴς ἀνταποκρινόταν στὴν προτροπὴ του, ὁ Τυπάλδος θὰ ἦταν βεβαίως ἔτοιμος νὰ συνδράμει σ' αὐτὴν τὴν παιδευτικὴ προσπάθεια. Γιὰ αὐτὸν ἀκριβῶς τὸν σκοπὸ προοριζόνταν τὰ ἐγχειρίδια τοῦ Ἄνθρακίτη.

Στὸ *Περὶ ἱερέων* τρίτο κεφάλαιο τῆς ἔκθεσής του, ὁ Τυπάλδος κάνει λόγο γιὰ τοὺς βαθμοὺς τῆς ἱερωσύνης, γιὰ τὶς ὑποχρεώσεις τῶν ἱερέων ἔναντι τῆς Βενετικῆς Πολιτείας ἀλλὰ καὶ ἔναντι τῶν κατὰ τόπους Λατίνων ἐπισκόπων. Ἐπιπλέον, ἐνημερώνει τὸν Προβλεπτὴ σχετικά μὲ τὴν ἀπότομη αὔξηση τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἱερέων κατὰ τὴν διάρκειά τοῦ Βενετοτουρκικοῦ πολέμου, κυρίως μὲ ἀντικανονικὲς χειροτονίες προσώπων ποὺ ἀποσκοποῦσαν ἀποκλειστικὰ καὶ μόνον στὴν ἀποφυγὴ τῆς ἐπιστροφῆς⁵¹. Συμμεριζόμενος τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ Τυπάλδου γιὰ τὶς περιπτώσεις αὐτές, ὁ Ἄνθρακίτης προσδιορίζει στὸν *Βοσκὸ ἀναλυτικὰ* τὶς προϋποθέσεις τῆς κανονικότητας μιᾶς χειροτονίας⁵². Τὸ ἴδιο θέμα θὰ πραγματευθεῖ περιληπτικὰ καὶ στὶς *Θεωρίες*⁵³.

Ὁ Τυπάλδος ὑποστηρίζει ἐπίσης ὅτι οἱ ἱερεῖς πρέπει νὰ ἐλέγχουν ἂν οἱ πιστοὶ προσέρχονται στὰ μυστήρια τουλάχιστον μιὰ φορὰ τὸ χρόνο. Ἐπιπλέον, ἐπικρίνει τὴν ἔλλειψη ὁποιασδήποτε ποιμαντικῆς μέριμνας γιὰ τοὺς ἀρρώστους:

Μετὰ τὴν ἐκλογὴν καὶ τὸν περὶ ἀμεταθέτου τῶν ἐφημερίων ὀρισμὸν εἶς τε τὰς πόλεις καὶ τὰς κώμας ἐπάναγκες νὰ ὑποχρεώσητε τοὺτους, χρώμενοι πάση αὐστηρότητι ἐν πάση παραβάσει, νὰ ἐπισκέπτονται τοὺς ἐπιθανάτους τῶν ἐνοριῶν καὶ τῆς γειτονίας καὶ ὄλους ἐν γένει τοὺς ἀσθενεῖς, διότι εἰς ὄλην τὴν δυστυχέστατην Ἑλλάδα (δὲν δύναμαι νὰ τὸ ἀποσιωπήσω) ἀφίνουσι τοὺς Χριστια-

50. ...sarebbe effetto del pieno zello dell' Eccellenza) V(ostra) porgere colla sua aut(horit)à l' opportuno remedio, facendo da più sufficienti somministrare almeno i Primi Alimenti della fede a quella gente... (ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 150)· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 177.

51. ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 152-153· πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 180.

52. Βλ. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, *Βοσκός*, σ. 139-147.

53. Βλ. ΑΝΘΡΑΚΙΤΗΣ, *Θεωρίαι*, σ. 222.

νοὺς ν' ἀποθνήσκουσιν ἄνευ τῆς ἐλαχίστης θρησκευτικῆς παραμυθίας καὶ πιστεύω ὅτι τὰ ἔφθασαν μέχρι τοῦ σημείου νὰ τοὺς ἀφίνωσιν ἀνεξομολογήτους καὶ ἄνευ τῆς μεταλήψεως καὶ τῆς τελευταίας ἔτι μυρώσεως, ἣν παραμελοῦσι καὶ ἔχουσιν ἐν ἀχρηστία, μὴ θεωροῦντες ἴσως ταύτην μυστήριον⁵⁴.

Εἶναι βεβαίως προφανές, πὼς ἡ ἔκδοση τῆς Ἐπισκέψεως τοῦ Ἀνθρακίτη, τοῦ μοναδικοῦ ἐξειδικευμένου ποιμαντικοῦ ἐγχειριδίου γιὰ τὴν ἐξομολόγηση τῶν ἐτοιμοθανάτων στὴν ἔντυπη ἑλληνικὴ γραμματεία, προοριζόταν νὰ καλύψει αὐτὸ ἀκριβῶς τὸ κενό.

Οἱ ἔντονες ὁμοιότητες μεταξὺ τῆς ἔκθεσης τοῦ Τυπάλδου πρὸς τὸν Nani καὶ τῶν τριῶν ἔντυπων ἔργων τοῦ Ἀνθρακίτη ἀποδεικνύουν, δεδομένης καὶ τῆς στενῆς σχέσης μεταξὺ τους, ὅτι ἡ συγγραφή τῶν ποιμαντικῶν ἐγχειριδίων τοῦ Ἀνθρακίτη συνδέεται μὲ τὸ μεγαλόπνοο σχέδιο τοῦ Μελετίου Τυπάλδου νὰ ὑπαγάγει (ἀρχικὰ) τὶς ἐπισκοπὲς τῶν Βενετοκρατούμενων περιοχῶν στὴν μητρόπολη Φιλαδελφείας. Τὴν ἔκθεση τοῦ Μελετίου Τυπάλδου εἶναι πιθανὸν νὰ εἶχε μπροστά του ὁ Ἀνθρακίτης κατὰ τὴν συγγραφή τῶν ἔργων του. Τὰ ἔργα αὐτὰ ἀποτελοῦσαν μέρος ἐνὸς πολιτικοεκκλησιαστικοῦ σχεδίου ποῦ, ἂν εἶχε συντελεστεῖ, θὰ εἶχαν ἀλλάξει πολλὰ στὸν ἐκκλησιαστικὸ χάρτη. Αὐτὴ ἀκριβῶς ἡ σύνδεση τῶν τριῶν ἔργων μὲ τὸ σχέδιο τοῦ Τυπάλδου καὶ ἡ συνακόλουθη κάλυψη τοῦ μητροπολίτη Φιλαδελφείας ἐξηγοῦν ἴσως τὴν ἰδιαίτερα τολμηρὴ κριτικὴ ποῦ ὁ Ἀνθρακίτης ἀσκεῖ στὰ κακῶς κείμενα τῆς ὀρθόδοξης ἐκκλησίας⁵⁵.

Τὸ ἐρώτημα, ἂν ὁ Ἀνθρακίτης γνώριζε ἔστω ἐν μέρει τὸ σχέδιο τοῦ Τυπάλδου καὶ τὸν ρόλο ποῦ θὰ ἔπαιζαν τὰ ποιμαντικά του ἐγχειρίδια σ' αὐτό, ἐρώτημα ποῦ εὐλόγα προκύπτει ἀπὸ τὰ παραπάνω συμπεράσματα, δὲν μπορεῖ πρὸς τὸ παρὸν νὰ ἀπαντηθεῖ μὲ σιγουριά. Εἶναι πολὺ πιθανὸν ὁ Τυπάλδος νὰ πρότεινε στὸν Ἀνθρακίτη νὰ συγγράψει τὰ ἔργα αὐτὰ προβάλλοντας μόνο τὴν ποιμαντικὴ τους ἀναγκαιότητα. Ὁ Ἀνθρακίτης, γνωστὸς γιὰ τὸ

54. *...sarebbe di somma necessità obbligarli senza risparmio d' alcun rigore in contraventione ad assistere alli moribondi delle loro Contrade, e Parochia et a tutti l' Infermi poi che in tutta l' infelicissima Grecia (non posso tacerlo) lasciano morire li Christiani senza alcuna assistenza de sacerdoti et temo, che siano arrivati a lasciarli senza i Sacramenti stessi della confessione et Eucharistia et ancora dell' extrema Untione cosi trascurata et disusatta che quasi non è più conosciuta fra loro per sacramento...* (ΜΠΟΜΠΟΥ, Ἀνέκδοτα κείμενα, σ. 153) πρβλ. ΤΣΙΤΣΕΛΗΣ, Ἐκκλησία Ἐνετοκρατίας, σ. 181.

55. Ἀπὸ ὅσο γνωρίζω κανένα ἄλλο θεολογικὸ ἔργο τῆς Τουρκοκρατίας δὲν τολμᾷ νὰ ἀσκήσει μὴ τόσο αὐστηρὴ κριτικὴ. Ἐξαίρεση ἀποτελοῦν τὰ ἔργα τοῦ Οὐνίτη Νεόφικτου Ροδινοῦ, ὁ ὁποῖος ὅμως γράφει ἀπὸ διαφορετικὴ σκοπιά, ἐφόσον προωθεῖ τὶς ἀπόψεις τῆς ρωμαιοκαθολικῆς ἐκκλησίας.

ἦθος καὶ τὴν ποιμαντικὴ του κατάρτιση, δὲν εἶχε λόγους νὰ ἀρνηθεῖ. Βεβαίως, ὁ Ἀνθρακίτης θὰ μπορούσε ἐνδεχομένως καὶ νὰ διαφωνοῦσε μὲ τὶς πολιτικὲς ἐνέργειες τοῦ Μητροπολίτη του, καὶ παρ' ὅλα αὐτὰ νὰ τὸν στήριζε σ' αὐτὴν τὴν ὠφέλιμη ποιμαντικὴ πρωτοβουλία. Ἐξάλλου, τὰ προβλήματα ποὺ παρουσιάζει ὁ Μελέτιος στὴν ἔκθεσή του ἦταν πραγματικὰ καὶ καθιστοῦσαν ἐπιτακτικὴ τὴν ἀνάληψη ποιμαντικῆς μέριμνας.

Ὅμως τὸ σχέδιο τοῦ Τυπάλδου ματαιώθηκε καὶ ἔτσι τὰ ἐγχειρίδια, ἐκτὸς ἀπὸ τὶς *Θεωρίες*, ἔμειναν ἀνέκδοτα. Ὁ Ἀνθρακίτης σὲ ἐπιστολὴ του ζητᾶ ἀπὸ τὸν Χρῦσανθο Ἱεροσολύμων ἐμμέσως νὰ χρηματοδοτήσῃ τὴν ἐκτύπωση τῶν ἔργων του⁵⁶. Θὰ καταφέρει νὰ τυπώσῃ τὴν *Ἐπίσκεψιν* καὶ τὸν *Βοσκὸν* πρὶν ἐπιστρέψῃ, στὰ τέλη τοῦ 1708, στὰ Ἰωάννινα.

Ἔτσι, φαίνεται ὅτι τὰ ἔντυπα ἔργα τοῦ Ἀνθρακίτη κλήθηκαν νὰ ἐξυπηρετήσουν πολλοὺς στόχους καὶ σκοπιμότητες. Ἀπὸ τὴν μιὰ τὶς πολιτικὲς φιλοδοξίες τοῦ μητροπολίτη Φιλαδελφείας, ἀπὸ τὴν ἄλλη τὴν κάλυψη πραγματικῶν ποιμαντικῶν ἀναγκῶν στὴν ὀρθόδοξη ἐκκλησία, ἀναγκῶν ποὺ ὀδηγοῦσαν τὸν Βενετὸ προνοητὴ D. Gritti νὰ χαρακτηρίζῃ τοὺς ὀρθόδοξους κληρικοὺς ὡς ἀνθρώπους «μὲ παχυλὴ ἀμάθεια καὶ ποὺ στὸ μεταξὺ ἔχουν περισσότερο τὴν ἐμφάνιση ἀγροίκων ποιμένων παρὰ ἱερῶν λειτουργῶν»⁵⁷. Μέσα σ' αὐτὸ τὸ πλαίσιο, ὁ ἡπειρώτης λόγιος ἀπέδειξε μὲ τὰ ἔργα του ὅτι μπορεῖ νὰ ἰσορροπεῖ πάνω στὸ ἐπικίνδυνα τεντωμένο σχοινὶ μεταξὺ πολιτικῆς καὶ θρησκείας.

56. Βλ. ΓΕΔΕΩΝ, Πατριαρχικὰ Ἐφημερίδες, σ. 213.

57. P. TOPPING, Domenico Gritti's relation on the organization of Venetian Morea 1688-1691, στὸ: *Μνημόσυνον Σοφίας Ἀντωνιάδη*, Βενετία 1974, σ. 310-328, ἐδὼ σ. 327· πρβλ. Α. ΤΣΕΛΙΚΑΣ, Μεταφράσεις βενετικῶν ἐκθέσεων περὶ Πελοποννήσου. Β'. Ἡ ἔκθεσις τοῦ συνδίκου καταστικώτου Μαρίνου Μικιέλ. Ἡ ἔκθεσις τοῦ συνδίκου καταστικώτου Δομίνικου Γρίττη, *Πελοποννησιακὰ* 17 (1989) 141-171, ἐδὼ σ. 170.

SUMMARY

THE WORKS OF METHODIOS ANTHRAKITES AND THE CHURCH POLITICS OF MELETIOS TYPALDOS

The three pastoral manuals authored by Methodios Anthrakites, *Θεωρίαι Χριστιανικάι*, *Ἐπίσκεψις Πνευματικοῦ πρὸς ἀσθενῆ* and *Βοσκόδς λογικῶν προβάτων*, that draw heavily on the works of the Jesuit preacher P. Segneri and other Italian sources, are directly connected to the current developments in the Greek Orthodox community of Venice in the late seventeenth century. The community's metropolitan bishop Meletios Typaldos pursued the ambitious goal of uniting all orthodox communities in Venetian territory under his own See, ascending to the ecumenical throne of Constantinople and, finally, subduing all orthodox churches to the Vatican. Part of this complex plan was also the broad diffusion of manuals of pastoral theology, intended both to advertise Typaldos' active care for his fold and set a limit to the arbitrariness of the local clergy. Anthrakites, a close associate of Typaldos, was fully qualified to undertake writing these manuals. A close comparison between a memorandum on the state of the Greek Church under Venetian dominion, written by Typaldos for the Provveditore of Peloponnesos, Polo Nani, and the three aforementioned manuals, demonstrates their close interrelationship and sheds light on the different ambitions pursued by bishop Meletios and by Methodios Anthrakites.

VASILIOS TSAKIRIS